



Invito

all'Assemblea regionale
SIHF (RL) Regione Svizzera orientale

6 giugno 2015

Palestre Sta. Maria
7742 Poschiavo

Einladung

zur Regionalversammlung
SIHF (RL) Region Ostschweiz

6. Juni 2015

Turnhalle Sta. Maria
7742 Poschiavo



Programma

- ore 09.00 Apertura delle porte
caffè e cornetti
- ore 10.00 Inizio assemblea dei delegati
- ore 12.15 Aperitivo sulla Piazza comunale
offerto dal Comune di Poschiavo
- ore 13.00 Pranzo
Albergo Croce Bianca, Poschiavo



Programm

- 09.00 Uhr Türöffnung
Kaffee und Gipfeli
- 10.00 Uhr Beginn Delegiertenversammlung
- 12.15 Uhr Apéro auf der "Piazza comunale"
von der Gemeinde Poschiavo offeriert
- 13.00 Uhr Mittagessen
Albergo Croce Bianca, Poschiavo

Benvenuti

Cari amici sportivi

In nome dell'HC Poschiavo, dopo l'anno 2005, ho di nuovo il piacere di darvi il più cordiale benvenuto nella nostra Valle, per di più questo in concomitanza con i festeggiamenti per i 50 anni dalla fondazione.

Nel novembre 2007 si è avverato il sogno tanto atteso degli amanti del disco su ghiaccio poschiavini, ovvero l'inaugurazione della nuova pista artificiale a Le Prese! Una pietra miliare nella storia della nostra società - la sopravvivenza della squadra è quindi al sicuro.

Grazie alla nuova infrastruttura l'HC Poschiavo è riuscito a far scatenare la febbre dell'hockey nella Valle e a strutturare la società in modo che da questo momento in poi è possibile programmare allenamenti regolari con un allenatore professionista. Inoltre abbiamo rafforzato il settore giovanile in modo che il futuro della prima squadra è garantito.

L'HC Poschiavo ha l'immenso piacere di salutarvi qui in Valposchiavo per poter parlare del futuro del disco su ghiaccio per una volta lontani dalle grandi arene di hockey!

Ivan Fanconi
Presidente HC Poschiavo



Willkommen

Liebe Eishockeyfreunde

Im Namen des HC Poschiavo darf ich Sie nach dem Jahre 2005 wieder in unserem Tal herzlich willkommen heissen, dies umso mehr, weil unser Verein das 50-jährige Bestehen feiert.

Im November 2007 ging in den Eishockeyherzen der Puschlaver ein lang ersehnter Traum in Erfüllung, nämlich die Einweihung der neuen Kunsteisbahn in Le Prese! Ein Meilenstein in der Geschichte unseres Vereins - das Überleben der Mannschaft ist somit gesichert.

Dank der neuen Infrastruktur hat der HC Poschiavo eine Eishockeywelle im Tal ausgelöst und den Verein so strukturiert, dass nun regelmässige Trainings mit einem Eishockeyprofi-Trainer stattfinden können. Zudem haben wir den Nachwuchs sehr solide gestärkt, sodass die Zukunft der ersten Mannschaft gewährleistet ist.

Der HC Poschiavo freut sich ausserordentlich, euch alle hier im Valposchiavo begrüßen zu dürfen, um mal abseits der grossen Eishockeyarenas über die Zukunft des Eishockeys zu sprechen!

Ivan Fanconi
Präsident HC Poschiavo

L'Hockey Club Poschiavo si presenta



Anno di fondazione	1965
Squadre	prima squadra, 3. divisione gruppo 2 Mini B, gruppo 2 Piccolo, tornei regionali Bambini, tornei regionali
Allenatore	Lubos Konàk, 1972, Repubblica ceca (allenatore professionista)
Risultati	1969-70 promozione in 2. divisione 1974-75 2. rango in 2. divisione 1975-76 3. rango in 2. divisione 1993-94 2. rango in 4. divisione 2003-04 promozione in 3. divisione 2010-11 1. rango in 3. divisione 2011-12 1. rango in 3. divisione, partite di promozione 2012-13 2. rango in 3. divisione 2014-14 3. rango in 3. divisione
Infrastruttura	pista artificiale Le Prese, anno di costruzione 2007
Giocatori	20 prima squadra 43 settore giovanile 39 scuola di hockey 20 seniori
Homepage	www.hcposchiavo.ch



Hockey Club Poschiavo stagione 2014-15

Pranzo / Mittagessen

Albergo Croce Bianca
Via da Mez
7742 Poschiavo
Telefono 081 844 01 44
relax@croce-bianca.ch
www.croce-bianca.ch

MENÜ

Spaghetti del Molino di Poschiavo all'Amatriciana
(salsa pomodoro con cipolle e pancetta)

■ ■ ■

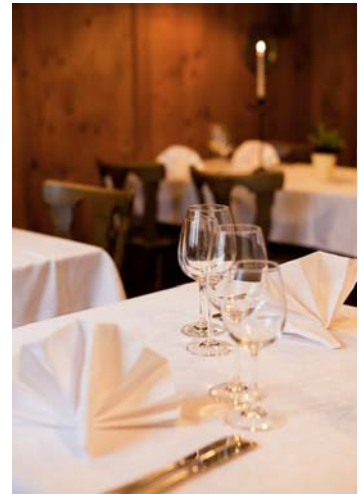
Lüganighetta tipica Poschiavina alla piöda
con puré di patate e verdure

■ ■ ■

Sfogliatina alla frutta con salsa alla vaniglia

Prezzo CHF 28.--

Per motivi organizzativi vi preghiamo di confermare la vostra presenza al pranzo tramite e-mail a matteo.passini@bluewin.ch entro domenica 31 maggio 2015, indicando anche il numero di persone. Il costo del pranzo sarà incassato prima dell'Assemblea dei delegati.



MENÜ

Spaghetti "Molino di Poschiavo" Amatriciana
(Tomatensauce mit Zwiebeln und Speck)

■ ■ ■

Puschlaver Würstchen auf einer heissen Steinplatte grilliert
mit Kartoffelstock und Gemüse

■ ■ ■

Früchteschnitte mit Vanillesauce

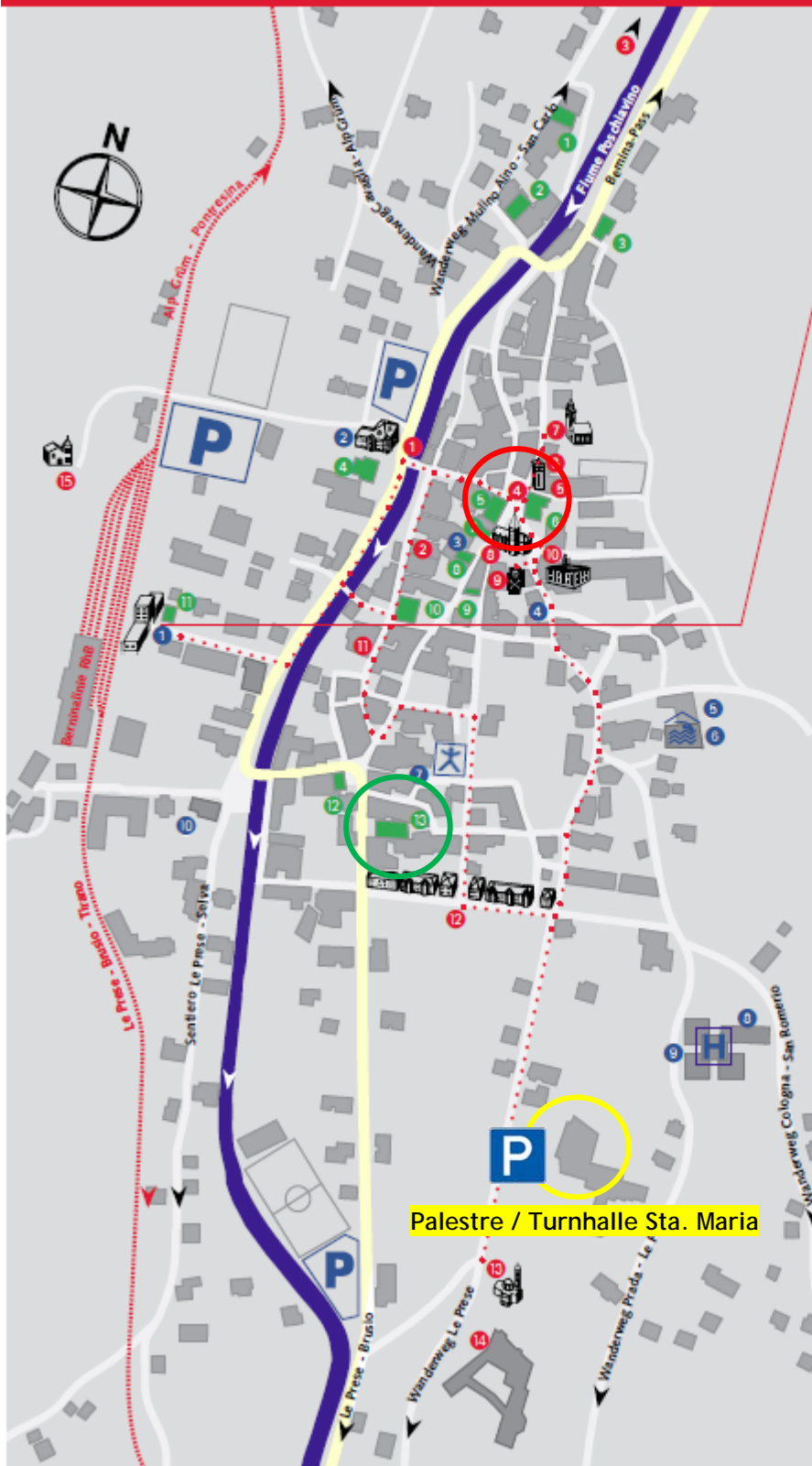
Preis CHF 28.--



Aus organisatorischen Gründen sind wir Ihnen dankbar, wenn Sie uns Ihre Teilnahme am Mittagessen vorgängig per e-mail an matteo.passini@bluewin.ch bis spätestens Sonntag 31 Mai 2015 unter Angabe der Anzahl Personen mitteilen würden. Die Kosten des Mittagessen werden vor der Delegiertenversammlung einkassiert.



Poschiavo - Dorfplan



1 Ente Turistico Valposchiavo
Bahnhof
www.valposchiavo.ch

Dorfrundgang

- 1** Palazzo de Bassus - Mengotti
Museo Poschiavino
Sammlungen Indischer Kunst
und Etruskischen Handwerks
Tessitura di Valposchiavo
- 2** Casa Tomé
- 3** Mühle Alno
- 4** Piazza Comunale (Hauptplatz)
- 5** La Tor (Altes Rathaus)
- 6** Casa Console
Kunstmuseum der Romantik
- 7** Evangelische Kirche
- 8** Kirche San Vittore Mauro
- 9** Oratorium Sant'Anna / Beinhaus
- 10** Altes Kloster
- 11** Casa Matossi Lendi
- 12** Palazzi
- 13** Kirche Santa Maria Assunta
- 14** AugustinerInnenkloster
- 15** Kirche San Pietro

- 1** Pro Vita Comuna
- 2** Albergo Altavilla
- 3** Albergo Foppoli
- 4** Ristorante Motrice
- 5** Hotel Albrici à la Poste
- 6** Hotel Caffè Semadeni
- 7** Ristorante Hostaria del Borgo
- 8** Albergo Centrale
- 9** Ristorante Flora
- 10** Albergo Suisse
- 11** Ristorante Pensione Châlet Stazione
- 12** Viva La Pasta
Tea Room - Snack Bar
- 13** Albergo Croce Bianca

- 1** Bahnhof
T 081 2885454
Postamt
Postauto
T 081 8441042
- 2** Poltzel
T 081 8390450
- 3** Apotheke Drogerie Bernina
T 081 8440251
- 4** Biblio.Judo.teca
T 081 8440104
- 5** Polo Poschiavo
- 6** Hallenbad
T 081 8440016
- 7** Spielplatz
- 8** Fitness Center FisioTonic
T 081 8346970
- 9** Spital
T 081 8391111
- 10** Gemeindehaus
T 081 8390300

P
Palestre / Turnhalle Sta. Maria

Übernachtungsmöglichkeiten

Der HC Poschiavo empfiehlt:

*** Albergo Croce Bianca, 7742 Poschiavo

Fam. Zanolari - T +41 81 844 01 44 - relax@croce-bianca.ch - www.croce-bianca.ch



Hotel Albrici à la Poste, 7742 Poschiavo

Fam. Zanolari - T +41 81 844 01 73 - welcome@hotelalbrici.ch - www.hotelalbrici.ch



Albergo Suisse, 7742 Poschiavo

Fam. Tuena-Triacca - T +41 81 844 07 88 - hotel@suisse-poschiavo.ch - www.suisse-poschiavo.ch



*** Albergo Sport Raselli, 7746 Le Prese

Bruno Raselli - T +41 81 844 01 69 - info@sporthotel-raselli.ch - www.sporthotel-raselli.ch



*** Albergo La Romantica, 7746 Le Prese

Fam. Lardi-Cramerì - T +41 81 844 03 83 - welcome@laromantica.ch - www.laromantica.ch



**** Albergo Le Prese, 7746 Le Prese

Oria & Marcello Gervasi - T +41 81 839 12 00 - info@hotel-le-prese.com - www.hotel-le-prese.com

